



APPLICATION FOR AN AUTHORIZATION TO RECEIVE INSTRUCTION IN ENGLISH UNDER SECTION 84.1 AND 85 OF *THE CHARTER OF THE FRENCH LANGUAGE* (Temporary Stay)

INSTRUCTIONS – FORM 2

74-8045A (A of B)

The information requested on this form is needed to determine whether a child staying in Québec temporarily may be authorized to receive instruction in English under sections 84.1 and 85 of the Charter of the French language and, if applicable, the Regulation respecting the exemption from the application of the first paragraph of section 72 of the Charter of the French language that may be granted to children staying in Québec temporarily. This information will be dealt with confidentiality, in accordance with the Act respecting Access to documents held by public bodies and the Protection of personal information.

- Complete **Section 1**, clearly indicating the name of the child for whom the application is filed as well as the name of the applicant. In addition, check off the appropriate box to indicate whether this is your first application or an application for a renewal.
- Complete **Section 2**, checking off the box corresponding to the criterion invoked in support of the application.
- For all **other sections to be completed and documents to be provided**, read the instructions corresponding to the code selected in **Section 2**.

Should you need further information on how to complete this form, contact the school board or private school where the application is made.

Codes I, II and III (section 84.1 of the Charter)

- Attach the duly completed Data form.
- Attach the birth certificate of the child staying in Québec temporarily, or a certified true copy, bearing the names of the parents.

In the case where the application is made for a child who is dependent on a foreign national, the child's birth certificate must show that the foreign national is the parent of that child or, alternatively, the spouse is the parent of the child. In the latter case, also attach a document issued by a competent authority providing proof that the foreign national and the child's parent are spouses.

- Complete Section 2.1 and Section 2.2.
- In addition, attach:

For code I:

- The child's permit to work or study in Canada issued under the *Immigration and Refugee Protection Act*.

For code II:

- The permit issued under the *Immigration and Refugee Protection Act* authorizing the foreign national who is responsible for the child to work or study in Canada.

For code III:

- The child's exemption from the obligation to obtain the consent of the Minister of Immigration, Francization and Integration to stay in Québec when the holder of parental authority is staying in the province as a temporary foreign worker or student.

Codes IV, V, VI and VII (section 85 of the Charter)

- Attach the duly completed ADAN data form.
- Attach the birth certificate of the child staying in Québec temporarily, or a certified true copy, bearing the names of the parents.
- Complete Section 2.1, Section 2.2 and Section 2.3.

In the case where the application is made for a child who is dependent on a foreign national, the child's birth certificate must show that the foreign national is the parent of that child or, alternatively, the spouse is the parent of the child. In the latter case, also attach a document issued by a competent authority providing proof that the foreign national and the child's parent are spouses.

- In addition, attach:

For code IV:

- The Québec Acceptance Certificate issued to the child.

For code V:

- A document certifying that the child is exempted from the obligation to hold a Québec Acceptance Certificate, a work permit or a study permit under the *Immigration and Refugee Protection Act* and stating the duration of the stay, except in cases referred to in Code III on this form.

For code VI:

- The Québec Acceptance Certificate issued to the foreign national who has charge of the child.

For code VII:

- A document issued by a competent authority in immigration stating the duration of the stay and attesting that the foreign national who has charge of the child is exempted from the obligation to hold a Québec Acceptance Certificate, or a work permit or a student authorization under a statute applicable in Québec.

Code VIII

- Attach the duly completed ADAN data form.
- Attach the birth certificate of the child staying in Québec temporarily, or a certified true copy, bearing the names of the parents.

In the case where the application is made for a child who is dependent on a Canadian citizen or permanent resident who is domiciled in another Canadian province or territory and who comes to Québec to study or work, the child's birth certificate must show that the Canadian citizen or permanent resident is the parent of that child or that the spouse is the parent of the child. In the latter case, also attach a document issued by a competent authority providing proof that the Canadian citizen or permanent resident and the child's parent are spouses.

- If the child is a Canadian citizen or the dependent of a Canadian citizen, attach the child's proof of Canadian citizenship or the proof of Canadian citizenship of the Canadian citizen who has charge of the child.

- If the child is a permanent resident or the dependent of a permanent resident, attach a document issued by a competent authority in immigration certifying that the child or the permanent resident who has charge of the child is a permanent resident within the meaning of the *Immigration and Refugee Protection Act*.
- Attach proof that the child who is a Canadian citizen or permanent resident or that the Canadian citizen or permanent resident who has charge of the child, domiciled in a Canadian province other than Québec or in a territory of Canada before arriving in Québec.
- Complete **Section 3**. The declaration must be signed by a person authorized to take it.
- If the child is staying in Québec alone, have the person who signed the Application for Authorization to Receive Instruction in English complete the declaration in **Section 3**.
- Have **Section 4** completed. The declaration must be signed by a person authorized to take it.

Code IX

- Attach the duly completed ADAN data form.
- Attach the birth certificate of the child who is not a Canadian citizen and who is staying in Québec temporarily, or a certified true copy, bearing the names of the parents.

The child's birth certificate must provide proof that the representative or officer of a country other than Canada or of an international organization is the parent of that child or that their spouse is the parent of that child. In the latter case, also attach a document issued by a competent authority providing proof that the representative or officer of a country other than Canada or of an international organization and the child's parent are spouses.

- Attach proof of registration that the person who is not a Canadian citizen and who is assigned to Québec temporarily as a representative or officer of a country other than Canada or of an international organization is registered with the appropriate ministry (Protocole du gouvernement du Québec).
- Complete **Section 5**. The declaration must be signed by a person authorized to take it.

Code X

- Attach the duly completed ADAN data form.
- Attach the birth certificate of the child staying in Québec temporarily, or a certified true copy, bearing the names of the parents.

The child's birth certificate must provide proof that the member of the Canadian Armed Forces is the parent of that child or that her/his spouse is the parent of that child. In the latter case, also attach a document issued by a competent authority providing proof that the member of the Canadian Armed Forces and the child's parent are spouses.

- Attach the identification card issued by the Canadian Armed Forces, of the person who has charge of the child.
- Have **Section 6** completed. The declaration must be signed by a person authorized to take it. For example, it may be made before a major or an officer of equivalent or higher rank in the Canadian Armed Forces.



APPLICATION FOR A TEMPORARY AUTHORIZATION TO RECEIVE INSTRUCTION IN
ENGLISH UNDER SECTIONS 84.1 AND 85 OF *THE CHARTER OF THE FRENCH LANGUAGE*
(Temporary Stay)
FORM 2

See instructions on how to complete this form

74-8045A (1 of 9)

À L'USAGE DU MINISTÈRE

Date de réception

À L'USAGE DE L'ORGANISME SCOLAIRE

Code du bâtiment	Code de l'organisme	Code de l'école	Code permanent de l'élève
Organisme scolaire	Date de la reproduction		Signature
			<input checked="" type="text"/>

Section 1 – Request

School year for which this application is being filed:

-

I, the undersigned, request that

Child's last name

Child's usual first name

be authorized to receive instruction in English under section 84.1 or section 85 of the *Charter of the French language*. This request is based on the information provided on this form and in the enclosed documents. I understand that this information as well as the validity of my application may be subject to verification.

Applicant's last name

Applicant's first name

Applicant's capacity:

☐ Father - Holder of parental authority

☐ Mother - Holder of parental authority

☐ Other person having *de facto* custody of the child, as long as the holder of parental authority does not object

Applicant's signature

Date

☐ First application

☐ Application for a renewal (s.85)*

Optional information:

In order to avoid delays in processing time, please provide the first and last names as well as the birth dates of the child's brothers and sisters who have made or will make an application for English language instruction in the near future.

	Last name:	First name:	Date of birth
			Y M D
1			
2			
3			
4			

*Only an exemption granted under section 85 (and the *Regulation respecting the exemption from the application of the first paragraph of section 72 of the Charter of the French language that may be granted to children staying in Québec temporarily*) may be renewed.

Section 2 – Criteria (Check off the appropriate box)

Code	Criteria	Ref.:
		Section 84.1 of the Charter of the French language (Codes I, II, III) Sections of the Regulation [C-11, r. 7] made under section 85 of the Charter of the French language (Codes IV and the following)
The exemption corresponding to Codes I, II or III is valid for a period that may not exceed three years and may not be renewed.		
I	☐ • Child who is a foreign national, who comes to Québec for a temporary stay and who holds a permit authorizing the child to work or study in Canada issued under the <i>Immigration and Refugee Protection Act</i> (<i>Statutes of Canada</i> , 2001, c. 27).	84.1, 1st p., sb. 1
II	☐ • Child who is a foreign national, who comes to Québec for a temporary stay and who is dependent on a foreign national authorized to work or study in Canada under a permit issued in accordance with the <i>Immigration and Refugee Protection Act</i> (<i>Statutes of Canada</i> , 2001, c. 27).	84.1, 1st p., sb. 2
III	☐ • Child who is a foreign national, who comes to Québec for a temporary stay and who is exempted from the obligation to obtain the consent of the Minister of Immigration, Francization and Integration to stay in Québec when the holder of parental authority is staying in the province as a temporary foreign worker or student.	84.1, 1st p., sb. 3
IV	☐ • Child who comes to Québec for a temporary stay and who holds a Québec Acceptance Certificate issued in accordance with Section 3 of the <i>Québec Immigration Regulation</i> (c. I-0.2.1, r. 3).	1, 1st p., sb. 1
V	☐ • Child who comes to Québec for a temporary stay and who is exempted from the obligation to hold a Québec Acceptance Certificate, a work or study permit under the <i>Immigration and Refugee Protection Act</i> (<i>Statutes of Canada</i> , 2001, c. 26), except in the cases determined under subparagraph 3 of the first paragraph of section 84.1 of the <i>Charter of the French language</i> .	1, 1st p., sb. 3
VI	☐ • Child who comes to Québec for a temporary stay and who is a dependent child of a foreign national who holds a Québec certificate of acceptance	1, 1st p., sb. 4
VII	☐ • Child who comes to Québec for a temporary stay and who is a dependent child of a foreign national who is exempted from the obligation to hold a Québec certificate of acceptance, a work or study permit under a statute applicable in Québec	1, 1st p., sb. 6
VIII	☐ • Child who comes to Québec for a temporary stay and who is a Canadian citizen or permanent resident domiciled in a Canadian province other than Québec or in a territory of Canada or is a dependent child of such a Canadian citizen or permanent resident who comes to Québec to study or work	1, 1st p., sb. 7
IX	☐ • Child who is not a Canadian citizen and who stays in Québec temporarily because the child is a dependent child of a person who is not a Canadian citizen and who is assigned to Québec temporarily as a representative or officer of a country other than Canada or of an international organization	2
X	☐ • Child who stays in Québec temporarily because the child is a dependent child of a member of the Canadian Armed Forces who is assigned to Québec temporarily	3

Section 2.1 – Codes I, II, III, IV, V, VI or VII

CHILD WHO COMES TO QUÉBEC FOR A TEMPORARY STAY

Sworn Declaration by the Foreign National Who Has Come to Québec

I, the undersigned,

Last name of the applicant

First name of the applicant

declare under oath that **refugee status** has not been claimed under the *Immigration and Refugee Protection Act* for the child for whom the application is being made or for the foreign national who is accompanying the child.

Signature

Municipality

Date _____

X

Sworn declaration made before me in

Municipality

, on

Date _____

Signature of person authorized to take sworn declarations

X

First name and last name

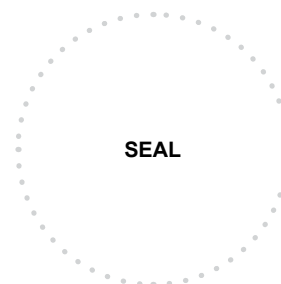
Position

Civic number

Street

Municipality

Telephone



Section 2.2 – Codes I, II, III, IV, V, VI or VII

CHILD WHO COMES TO QUÉBEC FOR A TEMPORARY STAY

Sworn Declaration by the Foreign National Who Has Come to Québec

I, the undersigned,

Last name of the applicant

First name of the applicant

declare under oath that neither the child for whom the application is being made nor the foreign national accompanying the child has obtained a Québec Selection Certificate (**CSQ**) issued under section 22 of the *Québec Immigration Regulation* for the purposes of sections 18 to 20, 34 and 38 of the *Québec Immigration Act*.

Signature

X

Municipality

Date _____

Sworn declaration made before me in

Municipality

l, or

Y M D

Date

Signature of person authorized to take sworn declarations

First name and last name

X

Position

Civic number

Street

Municipality

Age Group	Number of People
13-17	10
18-24	20
25-34	30
35-44	40
45-54	50
55-64	60
65-74	70
75-84	80
85-94	90
95+	100

Telephone

SEAL

Section 2.3 – Codes IV, V, VI or VII

CHILD WHO COMES TO QUÉBEC FOR A TEMPORARY STAY

Sworn Declaration by the Foreign National Who Has Come to Québec

I, the undersigned,

Applicant's last name

Applicant's first name

declare under oath that the child for whom the application is made or the foreign national accompanying the child is **not the holder of a work or study permit** in Canada issued under the *Immigration and Refugee Protection Act (Statutes of Canada, 2001, c. 27)* and that the child for whom the application is made is not exempted from the obligation to obtain the consent of the Minister of Immigration, Francization and Integration to stay in Québec when the holder of parental authority is staying in the province as a temporary foreign worker or student.

Signature

Municipality

Date _____

X

Sworn declaration made before me in

Municipality

, on

Y M D

Date

Date _____

Signature of person authorized to take sworn declarations

First name and last name

X

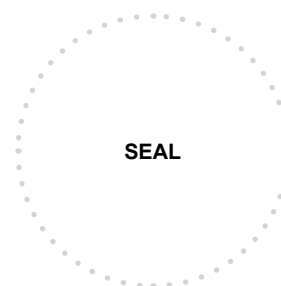
Position

Civic number

Street

Municipality

Telephone



Section 3 – Code VIII

CHILD WHO COMES TO QUÉBEC FOR A TEMPORARY STAY

SWORN DECLARATION BY THE CANADIAN CITIZEN OR PERMANENT RESIDENT DOMICILED IN A CANADIAN PROVINCE OTHER THAN QUÉBEC OR IN A TERRITORY OF CANADA, WHO HAS COME TO QUÉBEC TO STUDY OR WORK

I, the undersigned,

Applicant's last name

Applicant's first name

declare under oath that I (or the child) arrived in Québec on

Y	M	D

Date of initial arrival

from (Complete address of domicile in another Canadian province or in a territory of Canada)

Civic number

Street

Municipality

Province or territory

and that I (or the child) will be staying in Québec until

Y	M	D

Expected date of departure

During this period, I will be:

☐ an employee of

Name of employer

☐ a full-time student at

Name of institution

Signature

X

Date

Y	M	D

Sworn declaration made before me in

Municipality

Y	M	D

Date

Signature of person authorized to take sworn declarations

First name and last name

X

Position

Civic number

Street

Municipality

Telephone

SEAL

Section 5 – Code IX

CHILD WHO COMES TO QUÉBEC FOR A TEMPORARY STAY

SWORN DECLARATION OF THE PERSON WHO IS NOT A CANADIAN CITIZEN AND WHO IS ASSIGNED TO QUÉBEC TEMPORARILY AS A REPRESENTATIVE OR OFFICER OF A COUNTRY OTHER THAN CANADA OR OF AN INTERNATIONAL ORGANIZATION

I, the undersigned,

Last name of the person who is assigned to Québec temporarily

First name of the person who is assigned to Québec temporarily

A horizontal number line with 20 equally spaced tick marks. The line starts with a vertical line at the left end, and there are no numerical labels or arrows at the ends.

declare under oath that I am not a Canadian citizen and that I arrived in Québec on

A diagram of a chromosome with three bands labeled Y, M, and D. The chromosome is represented by a horizontal line with three vertical lines extending upwards from it. The vertical lines are labeled Y, M, and D from left to right.

from

Country of origin

and I am assigned temporarily to Québec until

Expected date of departure

as a representative or officer of a country other

than Canada or of an international organization.

Signature

X

Date

Sworn declaration made before me in

Municipality

J.

Y M D

Date

Signature of person authorized to take sworn declarations

X _____

Position

Civic number

A blank coordinate plane with x and y axes and a grid. The x-axis is horizontal and the y-axis is vertical, intersecting at the origin (0,0). The grid consists of 10 units by 10 units.

Street

Municipality

Telephone

Number of Children	Frequency
0	10
1	6
2	4
3	8
4	5
5	4
6	8
7	5
8	4
9	4

SEAL

